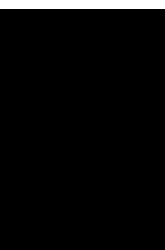


Saturn[®]

ST-WM0600

СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА





RU

СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА

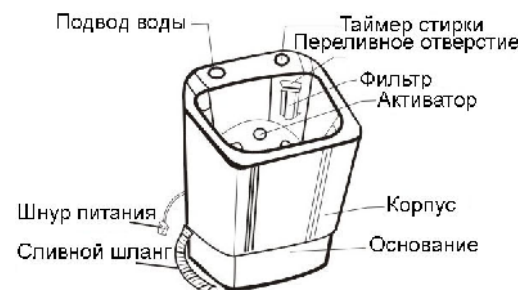
Уважаемый покупатель!
Поздравляем Вас с приобретением изделия торговой марки "Saturn". Уверены, что наши изделия будут верными и надеж-

ными помощниками в Вашем домашнем хозяйстве.

Не подвергайте устройство резким перепадам температур. Резкая смена температуры (например, внесение устройства с мороза в теплое помещение) может вызвать конденсацию влаги внутри устройства и нарушить его работоспособность при включении. Устройство должно отстояться в теплом помещении не менее 1,5 часов. Ввод устройства в эксплуатацию после транспортировки производить не ранее, чем через 1,5 часа после внесения его в помещение.

Перед использованием стиральной машины обязательно прочитайте инструкцию по эксплуатации.

Устройство прибора:



• ПОДГОТОВКА К ЭКСПЛУАТАЦИИ

1. Установите машину на ровную поверхность.
2. Подсоедините шланг к входу для воды и водопроводному крану.
3. Опустите шланг перелива. Не опускайте шланг, когда машина находится в режиме слива.
4. Присоедините провод заземления к земле (Проверьте, чтобы вывод заземления был заземлен должным образом во избежание удара электрическим током).
5. Включите питание.

• ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

1. Шнур питания стиральной машины имеет специальное подключение. Не вскрывайте провод и не подключайте коробку сами. Обратитесь к специалисту или в ближайший сервисный центр.
2. При появлении шума или вибраций, выключите машину,

чтобы проверить неисправность (смотрите раздел «Неполадки и их устранение»).

3. Установите таймер стирки в нужное положение (например 0 - 5). Не устанавливайте таймер в направлении против часовой стрелки.

4. Не набирайте в бак воду, температура которой превышает 60°C, так как пластиковая поверхность (например, активатор) может деформироваться.

5. Перед стиркой проверьте, чтобы в барабане для стирки не было никаких посторонних предметов.

6. Не стирайте белье больше предлагаемого времени для стирки.

7. Не кладите на крышку стиральной машины тяжелые и горячие вещи.

8. Не используйте кислотные, щелочные или другие органические вещества при стирке.

• ЭКСПЛУАТАЦИЯ

СТИРКА:

1. Установите 'переключатель стирки' в положение 'стирка-полоскание'.
2. Положите белье в барабан и наберите нужное количество воды.
3. Добавьте необходимое количество порошка в барабан для стирки.
4. Установите время стирки в зависимости от загрязнения и количества белья (смотрите ПУНКТ 3).
5. Установите ручку таймера и нажмите 'Cycle selector' (селектор цикла).
6. После стирки, выньте белье с барабана и установите переключатель 'СТИРКА/СЛИВ' в положение слива.

СОВЕТЫ ПО СТИРКЕ

1. При стирке сильно загрязненных хлопчатобумажных или льняных тканей, сначала простирайте их в чистой воде. Слейте воду и затем стирайте в воде с порошком. Это поможет сократить расход порошка и увеличить эффективность стирки.
2. Нанесите немного порошка на рукава и воротники рубашек, и другие сильно загрязненные места. Потрите их руками или щеткой.
3. Используйте жидкое мыло или высококачественный порошок с малым количеством пены.
4. Использование теплой воды значительно повысит эффективность стирки.

РЕЖИМ И ВРЕМЯ СТИРКИ

Материал	Шёлк, шерсть	Хлопок, лен	Хлопок, джут
Уровень загрязнен	Низкий	Средний	Высокий
Время стирки	2-5	5-10	10-15
Время полоскания (мин)	2-3	3-5	5-8

Важное замечание:

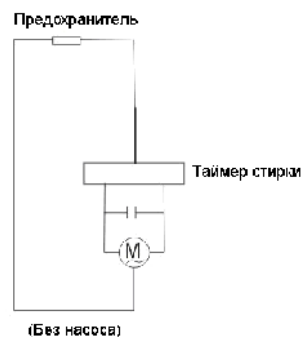
- Пересмотрите белье перед стиркой.
- Удалите мелкие предметы – монеты, скрепки и т.п.
- Пришейте плохо закрепленные пуговицы.
- Перед отжимом установите защитную сетку в контейнер центрифуги.

• НЕПОЛАДКИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ

Проблема	Возможная причина	Устранение
Ненормальный шум или вибрация	Машина выключена или отключена от сети	Подключите к сети
	Спал ремень привода	Установите ремень на место
	Ослаблен ременный шкив	Подтяните ремень
	Активатор заблокирован инородным предметом	Удалите инородный предмет
	Вещи в центрифуге сбились в одну сторону	Разместите вещи равномерно
	Инородный предмет между активатором и барабаном	Удалите инородный предмет
	Слишком затянутый ремень	Отрегулируйте ремень

		Отрегулируйте или замените винт на новый
Активатор работает на маленькой скорости	Ослабленный ремень	Подтяните ремень и винты

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА



Технические характеристики

Мощность: 380 Вт
 Номинальное напряжение: 220-230 В
 Номинальная частота: 50 Гц
 Номинальная сила тока: 1.7 А
 Максимальная загрузка: 6.5 кг

Комплектность

СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА.....1 шт.
 НАЛИВНОЙ ШЛАНГ.....1 шт.
 ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
 С ГАРАНТИЙНЫМ ТАЛОНОМ.....1 шт.
 УПАКОВКА.....1 шт.



БЕЗОПАСНОСТЬ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ. УТИЛИЗАЦИЯ

Вы можете помочь в охране окружающей среды!

Пожалуйста, соблюдайте местные правила: передавайте неработающее электрическое оборудование в соответствующий центр утилизации отходов.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в технические характеристики и дизайн изделий.



**МЕЖДУНАРОДНЫЕ ГАРАНТИЙНЫЕ
ОБЯЗАТЕЛЬСТВА**

**INTERNATIONAL MANUFACTURER'S
WARRANTY**

**МІЖНАРОДНІ ГАРАНТІЙНІ
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ**

MEZINÁRODNÍ ZÁRUKA



МЕЖДУНАРОДНЫЕ ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантия на изделие предоставляется на срок 2 года или более в случае, если Законом о защите прав потребителей страны, в которой было приобретено изделие, предусмотрен больший минимальный срок гарантии.

Все условия гарантии соответствуют Закону о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, в которой приобретено изделие. Гарантия и бесплатный ремонт предоставляются в любой стране, в которую изделие поставляется компанией «Saturn Home Appliances» или ее уполномоченным представителем, и где никакие ограничения по импорту или другие правовые положения не препятствуют предоставлению гарантийного обслуживания и бесплатного ремонта.

Случаи, на которые гарантия и бесплатный ремонт не распространяются:

1. Гарантийный талон заполнен неправильно.
2. Изделие вышло из строя из-за несоблюдения Покупателем правил эксплуатации, указанных в инструкции.
3. Изделие использовалось в профессиональных, коммерческих или промышленных целях (кроме специально предназначенных для того моделей, о чем указано в инструкции).
4. Изделие имеет внешние механические повреждения или повреждения, вызванные попаданием внутрь жидкости, пыли, насекомых и др. посторонних предметов.
5. Изделие имеет повреждения, вызванные несоблюдением правил питания от батарей, сети или аккумуляторов.
6. Изделие подвергалось вскрытию, ремонту или изменению конструкции лицами, не уполномоченными на ремонт; производилась самостоятельная чистка внутренних механизмов и т.д.
7. Изделие имеет естественный износ частей с ограниченным сроком службы, расходных материалов и т.д.
8. Изделие имеет отложение накипи внутри или снаружи ТЭНов, независимо от качества используемой воды.
9. Изделие имеет повреждения, вызванные воздействием высоких (низких) температур или огня на нетермостойкие части изделия.
10. Изделие имеет повреждения принадлежностей и насадок, входящих в комплект поставки изделия (фильтров, сеток, мешков, колб, чаш, крышек, ножей, венчиков, терок, дисков, тарелок, трубок, шлангов, щеток, а также сетевых шнуров, шнуров наушников и т.д.).

По вопросам гарантийного обслуживания и ремонта обращайтесь в специализированные сервисные центры фирмы «Saturn Home Appliances».

	Город, адрес	Название АСЦ	Телефон	МБТ	Сплит-системы	LCD	СМА	Мороз. лари
1	Альметьевск, ул. К. Цветкин, д.18а	Сервисный Центр ИП Валиуллин М.Р.	т. 8(8553) 32-22-11, м.т. 8-960-047-22-11	+	+	+	+	+
2	Анапа, ул.Астраханская, д. 98	СЦ "СПЕКТР-СЕРВИС"	т. 8(86133) 6-09-84, т.м. 8-918-215-57-75	+	+	+	+	+
3	Апшеронск, Краснодарский край, ул. Ворошилова, 109	Абсолют-сервис	т. 8(86152)2-81-99	+	+	+	+	+
4	Архангельск, ул. Котласская, д.1, корп. 1, фис12	"ВЕГА-29"	т. 8(8182) 44-15-55,	+				
5	Астрахань, ул.Савушкина д.47	ООО ПКЦ «ВДВ»	т.8(8512)2 5-19-39, т.8(8512) 25-12-00	+	+	+		+
6	Астрахань, ул. Маскаковой, д. 16,2 этаж, комн.7	СЦ "Ремонтная Бригада"	т. 8(8512) 4-67-67, т. 8(8512) 54-91-91		+			
7	Ахтубинск, м-н Мелиораторов, д.15	ООО "Ковчег"	т. 8(85141) 3-61-25	+	+	+	+	+
8	Ахтубинск, ул. Панфилова, д. 32	Сервисный Центр ИП Комаров Николай	м.т. 8-927-552-47-21, м.т. 8-937-122-13-99				+	+
9	Барнаул, ул. Пролетарская, д.113	ООО "Диод"	т.8(3852) 63-94-02	+		+	+	+
10	Батайск, пер.Книжный, д.9, кв.25	ИП Кулешов А.П.	м.т.8-905-425-60-4-73	+	+	+		
11	Батайск, ул. Матросова, д. 37	Центральный Сервисный Центр	т. 8(8635) 47-47-72, т. 8(8635) 47-47-72	+	+	+	+	+

12	Белореченск, ул. Мира, д. 63	ООО "Дело техники"	т. 8(86155)3- 11-00, м.т. 8-918- 980-64-75	+	+	+	+	+
13	Буденновск, ул. Октябрь- ская, д. 84	ИП Цивенов Д.С.	т. 8(86559) 2-08-02, т. 8(86559)5- 29-71	+	+	+	+	+
14	Волгоград, пр. Ленина, д. 58	"Сервис. ГИМ"	т. 8(8442) 23-41-36, т. 8(937) 717-93-34	+		+		
15	Волгоград, ул. Елецкая, д. 173	АСЦ "Классика"	т. 8(8442) 97-50-10, т. 8-960- 883-59-00		+			
16	Волгоград, ул. Томская, д. 4а	ИП Спицын С.В.	т. 8(8442) 98-16-47, т. 8(8442) 53-06-04	+	+	+	+	+
17	Волгоград- ская обл., Калачевский р-н, п. Бере- славка,	Сервисны й Центр "ТехноБыт "	м.т. 8-961- 688-53-48		+			
18	Волгоград- ская обл., р.п. Быково, ул.Калинина, д. 9	Сервис- ный Центр ИП Рахи- мов Ренат	м.т. 8-927- 521-52-00		+		+	+
19	Волгоград- ская обл., п. Елань, ул. Л. Толстого, д. 32	Сервис- ный Центр ИП Егоров Юрий	м.т. 8-937- 722-68-12				+	+
20	Волгоград- ская обл.,р.п. Октябрьский, ул. Кругли- кова, д. 158	Сервис- ный Центр ИП Маке- ев Юрий	м.т. 8-937- 730-66-03		+		+	+
21	Волгоград- ская обл., г. Суровикино	Сервис- ный Центр ИП Караи- чев Алек- сей	м.т. 8-904- 404-14-55				+	+

22	Волгодонск, Ростовская обл., пр-т. Строителей, д. 12/15	СЦ "Mas- ter"	м.т. 8-928- 126-63-66	+			+	
23	Волжский, ул. 77-й Гвардейской, д. 65А	"Сервис. ГИМ"	т. 8(937) 717-93-36	+			+	
24	Вологда, ул.Чернышев ского, д. 65	"Ремонт бытовой техники"	т. 8(8172) 70-03-45, т. 8(8172) 54-21-54	+			+	+
25	Вологодская обл., п.Руб- цово, д.1а	ООО "МИГ"	т. 8(8172) 52-72-51	+			+	
26	Воронеж, ул. Плеха- нов-ская, д. 40	"Воронеж- Сервис"	т.8(4732) 71-31-84	+			+	
27	Грозный, ул. Дадин Ай- бики, д. 48	"Арсгир"	8-962-655- 20-00	+	+		+	+
28	Дзержинск, Нижегород- ская обл., ул. Чапаева, д. 68	Мастерска я "СЕРВИС ПЛЮС"	т. 8(8313) 21-14-14	+			+	
29	Дзержинск, пр. Циолков- ского, д. 54	СЦ "Кварц"	т. 8(8313) 20-93-00, т. 8(8313) 20-92-94		+			
30	Ейск, ул. Пушкина, д. 84	АСЦ "Техносерв ис"	т. 8(86132) 2-11-71, т. 8(86132) 3-66-02	+	+		+	+
31	Екатеринбург, ул. Сыромо- лотова, д. 21	ООО "АСервис"	т. 8(343)269- 81-10, т. 8(343)219- 61-22	+	+		+	+
32	Елец, Липецкая обл., ул. Ок- тябрь-ская, д. 47	ООО фирма "ПОЛЮС"	т. 8(47467) 4-12-08, т. 8(47467) 4-33-17	+			+	

33	Иваново, ул. Дзержин- ского, д.45/6	ООО "Спектр- Сервис"	т. 8(4932) 33- 5185, т.8(493 2) 335236	+	+	+	+	+
34	Ижевск, ул. Азина, д. 4	ООО "АРГУС Сервис "	т. 8(3412) 30-79-79, т. 8(3412) 30-83-07	+		+	+	+
35	Ижевск, ул. М. Горького, д. 76	ООО "АРГУС Сервис "	т. 8(3412) 78-76-85, т. 8(3412) 78-06-64	+		+	+	+
36	Ижевск, ул.Бумма- шевская, д. 7/1, офис 301, 307	"Климат- Контроль"	т. 8(3412) 44-60-40, т. 8(3412) 44-60-67		+			
37	Йошкар-Ола, ул. Воинов Интернаци- оналистов, д 24 а	СЦ "Аквармарин"	т. 8(8362) 24-11-24, т. 8(8362) 25-55-40	+	+	+	+	
38	Иркутск, ул.Киренская, д. 20	СЦ "Мастер"	т. 8(39520) 65-04-95, т. 8(39520) 93-16-56	+		+	+	
39	Казань, пр. Ямашева, д. 38	СЦ "Витязь"	т. 8(843) 248-71-17, т. 8(843) 258-85-65	+		+		
40	Калуга, ул. Суворова, д. 25, Граб- цевское шос- се, д. 47	ООО "Бинэс Сервис"	т. 8 (4842) 54-82-22, т. 8 (4842) 54-83-33	+	+	+	+	+
41	Кемерово, пр. Октябрь- ский, д. 53/2	ВК-Сервис	т. 8(3842) 35-39-67	+			+	
42	Киров, ул. Некра- сова, д. 42	ООО "Экран- Сервис"	т. 8(8332) 56-25-95, т. 8(8332) 54-70-77	+		+	+	
43	Константи- новск, Ростовская обл., пер. Студен- ческий, 9	Макаров-ЮГ	8-988-548- 24-36	+	+	+		

44	Кострома, ул. Комму- наров, д. 5	АСЦ " Кристалл Сервис Быт"	т. 8(4942) 300107, т. 8(4942) 300107	+		+	+	+
45	Кореновск, ул. Пуры- хина, д. 2, корп."а"	ИП Бондаренко А.В.	т. 8(86142)4- 43-59	+	+	+	+	+
46	Краснодар, ул. Ново- российская, 3	Абсолют- сервис	т. 8(861) 267-50-88	+	+	+	+	+
47	Краснодар, ул. Акаде- мика Лукья- ненко, д.103, оф.55	"М- Сервис-Юг"	т.8(861) 222-64-13, т.8(861) 222-85-55, м.т. 8-905- 408-08-38	+	+	+	+	+
48	Краснодар- ский край, ст. Варени- ков-ская, ул.Виноград- ная, д. 42/2	ИП Лютерович В.М.	м.т. 8-918- 041-31-04, т. 8(86131) 71-2-72		+			+
49	Краснодар- ский край, ст.Каневская, ул.Свердли- кова, д. 116	ИП Галишников А.А.	т. 8(86164) 7-01-22		+			
50	Краснодар- ский край, ст. Ленинград- ская, ул. Жлобы, д.57г	ООО "Уманьбытсе- рвис"	т. 8(86145) 3-78-74	+	+	+	+	+
51	Краснодар- ский край, ст. Стародере- вянковская, ул. Комсомоль- ская, д.25	ООО "ЭлитСервис"	т. 8(86164) 65-4-95, м.т. 8-918- 355-81-70	+	+		+	+
52	Краснодар- ский край, ст.Старомин- ская, ул. Толстого, д.1	ИП Галишников А.А.	т. 8(86153) 4-16-70		+			

53	Красноярск, ул.Дудин- ская, д. 1	СЦ "Электро- альянс"	т. 8(3912) 93-54-33, т. 8(3912) 94-52-82	+	+	+	+	+
54	Курск, ул. Студен- ческая, д. 36-а, ул. Сум-ская, д. 37-б	СЦ "Маяк+"	т. 8 (4712) 50-85-90, т. 8 (4712) 35-04-91	+	+	+	+	
55	Лабинск, Краснодар- ский край, ул. Турча- нинова, д. 2	ООО "БЫТ- СЕРВИС"	т. 8 (86169) 7- 39-99, т. 8(86169) 7-24-96	+	+	+	+	+
56	Майкоп, ул. Гоголя, д. 29	СЦ "МастерСе- рвис"	т. 8 (8772) 52-36-90	+	+	+	+	
57	Майкоп, ул.Дими- трова, д. 25	ООО "Электрон- Сервис"	т. 8 (8772) 55-62-38		+			+
58	Махачкала, пр. Шамила, д. 20	Сервисный центр "РОСАМ"	т. 8(8722) 93-30-73	+	+	+	+	+
59	Миллерово, Ростовская обл., ул. Ка- линина, д. 11	СЦ "Мастер Плюс"	т. 8(86385) 2-33-26 м.т 8-960- 458-07-11	+	+		+	+
60	Москва, Сигнальный пр-д, д. 16, стр. 9	ООО "РеалМастер"	т. 8 (499) 340-29-89, т. 8 (499) 733-25-00		+			
61	Москва, г.Зеленоград, корпус 1534	ООО "Протор- Сервис"	т. 8(499) 717-82-07, т. 8(499) 717-82-12	+		+	+	+
62	Москва, б-р Маршала Рокоссов- ского, д.3 (м.ул.Под- бельского)	Технический Центр "ЮНик"	т. 8(495) 721-30-70, т. 8(499) 168-05-19, т. 8(499) 168-47-15	+		+	+	+
63	Москва, Ста- рый Толмачев- ский пер., д.17, стр.2. (м.Ново- кузнецкая)	Технический Центр ЮНик"	т. 8(495) 953-12-02, т. 8(495) 953-11-57, т. 8(495) 953-10-25	+		+	+	+

64	Москва, Волжский бульвар, д.50, кор.2 (м.Волжская)	Технический Центр "ЮНик"	т. 8(495) 178-89-22, т. 8(499) 742-35-63	+		+	+	+
65	Москва, ул. Ново- алексеев- ская, д.14, кор.1 (м.Алексеев- ская)	Технический Центр "ЮНик"	т. 8(495) 627-53-25	+		+	+	+
66	Королев, Московская обл., пр-д Циолков- ского, д.5	Технический Центр "ЮНик"	т. 8(495) 516-24-60, т. 8(495) 516-24-61	+		+	+	+
67	Набережные Челны, ул. Вахитова, д.20 (30/05)	Сервисный Центр "ТриО"	т. 8(8552) 359002, т. 8(8522) 359042	+	+	+		
68	Невинно- мыск, ул. Гагарина, д. 55	СЦ "ЭДВИС"	т. 8(86554) 5-59-77, т. 8(86554) 3-67-57	+	+	+	+	+
69	Нижнекамск, ул. Каймано- ва, д. 9 (маг."Ак Калфак")	"Техника"	т. 8(8555) 48-08-80, т. м. 8-917- 906-60-06	+		+	+	+
70	Нижний Новгород, ул.Заводской парк, д. 21	СЦ "Качествен- ный сервис"	т. 8(831) 229-63-66, т. 8(831) 229-60-87	+		+	+	
71	Новокузнецк, Кемеровская обл., Грдины, д. 18	ООО "Сибсервис"	т. 8 (3843) 20-31-33	+		+	+	+
72	Новорос- сийск, ул. Серова, д. 14	ООО "АРГОН- СЕРВИС"	т. 8(8617) 63-11-15, т. 8(8617) 63-03-95	+	+	+	+	+
73	Новосибирск, ул. Вертков- ская, д. 42	ООО "Сибирский Сервис"	т. 8(383) 292-47-12, т. 8(383) 355-55-60, т. 8(383) 352-89-86	+		+	+	+

74	Новошах- тинск, пл. Базарная, д. 24А	ЭлектроМир	т.8(86369) 3-74-75, т.м.8-928- 609-35-85	+	+	+		
75	Оренбург, ул.Косми- ческая, д. 4	ИП Бабина Т.В.	т. 8 (3532) 36-87-94	+			+	+
76	Орск, ул. Волкова, д. 2	"Айс- Сервис+"	т. 8(3537) 33-84-43, т. 8(3537) 35-13-18	+	+	+	+	+
77	Пермь, ул. Дерево- обделочная, д. 3, корп. Б	ООО "СК-Сервис"	т. 8 (342) 221-40-99	+	+	+	+	+
78	Петро- заводск , ул.Северная, д.11	"Алкор- Сервис"	т. 8(8142) 78-06-93, т. 8(8142) 70-65-48	+		+		
79	Псков, ул. Труда, д. 11	ООО "Ремонт и Сервис"	т. 8 (8112)- 53-86-30, т. 8 (8112)- 53-86-50	+		+		
80	Пятигорск, Ставрополь- ский край, ул.Ермолова, д. 12	ТехноСервис	т. 8(793) 31-84-16	+	+	+	+	+
81	Россошь, Воронежская обл., ул.Пролетар- ская, д.148	Региональная Сервисная Компания	т. 8(47396) 48-911	+	+	+	+	+
82	Ростов-на- Дону, ул. Турмали- новская, д. 79/3	ТД "Оптим- а Сервис"	т. 8 (863) 300-62-86	+		+	+	+
83	Ростов-на- Дону, ул.Евдоки- мова, д. 37 В	ООО "Максим- Сервис"	т. 8(863) 250-47-77	+		+		
84	Ростов-на-Дону, ул. 50 лет - Ростсельмаша, д. 1/52, офис55	ООО "Мастер"	т.8 (863) 21-92-112, т.м 8-800- 100-51-52	+	+	+	+	+

85	Ростовская обл., ст. Ба- гаевская, ул.Трюта, д. 11а/17а	ИП Иванов А.П.	м.т. 8-906- 453-35-81	+		+		
86	Рыбинск, Ярославская обл., ул. Свободы д.12	Сервисная служба "ТЕХНОСЕР- ВИС"	т. 8(4855) 22-04-77, т. 8(4855) 25-38-60	+	+	+	+	+
87	Рыбинск, Ярославская обл., ул. Мо- торостро- ителей д.21	Сервисная служба "ТЕХНОСЕР- ВИС"	т. 8(4855) 24-31-21	+	+	+	+	+
88	Рязань, ул. Пушкина, д. 14, корп. 1	ООО «Гарант- Климат»	т. 8(4912) 76-88-01, т. 8(4912) 40-30-30	+	+	+	+	+
89	Рязань, ул. Касимов- ское шоссе, д. 42 "а"	ООО «Гарант- Климат»	т. 8(4912) 41-33-02,	+	+	+	+	+
90	Самара, ул. Енисей- ская, д.52, оф. 8,9	Сервисный Центр	т. 8(846) 931-85-46	+	+	+	+	
91	Санкт- Петербург, пр. Обухов- ской оборо- ны, д. 197	ООО "Евросервис XXI"	т. 8(812) 600-11-97	+	+	+	+	
92	Санкт- Петербург , проспект Стачек, д. 41, литер А	ООО "Прогресс- Сервис"	т. 8(812) 325-36-56, т. 8(812) 325-36-57	+		+	+	
93	Санкт- Петербург , ул.Магнитог- орская, д.11,36Н, лит.И	ООО БИТ-95"	т. 8(812) 822-18-00, т. 8(812) 320-06-61	+				
94	Саранск, ул. Садовая, д. 1	ООО "ТЕСТ- СЕРВИС"	т. 8(8342) 23-05-91, т. 8(8342) 47-48-59	+	+	+		
95	Саратов, ул. 3-я Дач- ная,"ТЦ- Поволжье"	ООО "ТРАНССЕР- ВИС-Саратов"	т. 8(8452) 35-11-80, т. 8(8452) 55-43-63	+	+	+	+	+

96	Семикара- корск, ул.Ленина, д.167/1	Ремонт С.Б.Т	т.м. 8-951- 522-38-11	+	+	+	+	+
97	Сергиев По- сад, пр-т. Красной Армии, д. 253А	СП "Город- ская Служба Бытового Сервиса"	т. 8(496) 547-04-95, т. 8(496) 549-32-79	+	+		+	+
98	Сочи, ул. Донская, д. 90	ООО "ДЭЛ"	т. 8 (8622)55- 51-19, т. 8 (8622) 55-01-08	+			+	+
99	Ставрополь, ул. 50 лет ВЛКСМ, д. 8/1	ООО "Быт Сервис"	т. 8(8652) 74-01-91	+	+	+		
100	Ставрополь, ул. Пушкина, д. 63	ООО "Унисервис"	т. 8(8652) 24-30-14, т. 8(8652) 23-31-81	+	+	+	+	+
101	Ставрополь, пр. Кулакова, д. 15 Е, оф.21	"Мир Климата"	т. 8(8652)95- 53-68, т. 8(8652)95- 61-90		+			
102	Старый Оскол, Белгородская обл., м-н. Ле- бединец, д. 1а	ЗАО "АВАНТАЖ- ИНФОРМ"	т. 8 (4725) 24-62-27, т. 8 (4725) 24-73-49	+	+	+		
103	Стерлитамак, Республика Башкортостан, ул. Худай- бердина, д. 158	ООО "Сервис- Технос"	т. 8(3473) 20-12-13, т. 8(3473) 20-27-70	+		+	+	+
104	Сыктывкар, Республика Коми, ул. Гаражная, д. 25	"ТехСервис"	т. 8(8212) 22-95-29, т. 8(8212) 29-12-20	+	+	+	+	+
105	Тамбов, ул. Мичурин- ская, д. 137а	ООО "БВС- 2000"	т. 8(4752) 56-19-42, т. 8(4752) 56-19-44	+	+	+	+	+

106	Тверь, ул. Москов- ская, д.88/15	Сервис- Гарант	м.т. 8-910- 834-80-35, м.т. 8-952- 065-89-10	+		+		
107	Тимашевск, Краснодар- ский кр., ул. Ленина, д. 24/2	Сервис бытовой техники	т. 8(86130) 4-86-59, т.м. 8-918- 147-02-03	+	+		+	+
108	Тольятти, ул. Мира, д. 48	ООО "Волга Техника+"	т. 8(8482) 22-72-41, т. 8(8482) 22-71-85, т. 8(8482) 61-65-64	+	+	+	+	+
109	Томск, пр. Кирова, д. 58	ООО "Экстрем-2"	т. 8(3822) 56-23-35, т. 8(3822) 48-08-80	+		+		
110	Тула, ул. Ф. Эн- гельса, д. 137	ООО "Сервис- Центр"	т. 8(4872) 31-12-57	+	+	+	+	+
111	Улан-Удэ, ул. Ербанова, д. 28	СЦ "Мастер"	т. 8(3012) 21-89-63	+		+	+	+
112	Ульяновск, ул. Гагарина, д.18, офис 18, 2 этаж	СЦ "Пилот"	т. 8(8422) 31-00-00	+	+	+	+	+
113	Усть- Джегута, КЧР ул. Курорт- ная, д. 378 а	СЦ "КАВКАЗ- СЕРВИС"	т. 8(87875) 7-44-82	+	+	+		
114	Уфа, ул. Пр. Октября, д.148	"Пилигрим- сервис"	т. 8(3472) 77-12-62,	+		+		
115	Цимлянск, Ростовская обл., ул. Со- циалисти- ческая, д.15а	"Телерадио- товары"	т. 8(86391) 2-18-06	+		+		

116	Чебоксары, ул. Гагарина, д. 36	ЗАО "Телерадио- сервис"	т. 8(8352) 62-30-97, т. 8(4942) 63-20-98	+		+		
117	Череповец, ул. Моченко- ва, д. 18	"Ремонт бытовой техники"	т. 8(8202) 54-31-88	+		+	+	+
118	Черкесск, пр. Ленина, д. 340"В"	АСЦ "ЮГ- СЕРВИС"	т. 8(8782) 27-30-60, т. 8(8782) 27-70-77	+	+	+	+	+
119	Шахты, Ростовская обл., ул. Са- довая, д. 1	ТехноСервис	м.т. 8-904- 345-83-18	+	+	+	+	+
120	Элиста, 3-й микро- район, д. 21а	"СКВ Сервис"	т. 8 (84722) 9-52-07, м.т. 8-937- 469-52-07	+	+	+	+	+
121	Ярославль, ул. Углич- ская, д. 12	ООО "Трио- Сервис"	т. 8 (4852) 25-94-83	+		+		

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

**При покупке изделия
требуйте его проверки в Вашем присутствии,
УБЕДИТЕСЬ,
что проданный Вам товар исправен и полностью укомплектован,
гарантийный талон заполнен правильно.**

Данный гарантийный талон подтверждает отсутствие каких-либо дефектов в купленном Вами изделии и обеспечивает бесплатный ремонт вышедшего из строя изделия по вине производителя в течение всего срока гарантийного обслуживания и бесплатного ремонта.

Без предъявления данного талона, при его неправильном заполнении, нарушении заводских пломб (если они имеются на изделии), а также в случаях, указанных в гарантийных обязательствах, претензии не принимаются, а гарантийный и бесплатный ремонт не производится!

Гарантийный талон действителен только в оригинале со штампом торгующей организации, подписью продавца, датой продажи, подписью покупателя.



WARRANTY COUPON

ZÁRUČNÍ LIST

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

SATURN HOME APPLIANCES S.R.O. KONĚVOVA 141, 13083 PRAHA 3 –
ŽIŽKOV, ČESKÁ REPUBLIKA, TEL: + 4202/ 67 108 392

Model / Артикул

Production number/Výrobní číslo/Производственный номер
/Виробничий номер

Date of sell/Termín prodeje/Дата продажи/Дата продажу,

Shop stamp/Razítko obchodu/Штамп магазина/Штамп магазину

Seller's signature/Podpis prodavače/Подпись продавца/Підпис продавця

Buyer's Signature confirming the acquaintance and consent with conditions
of free of charge maintenance service of the product, and absence of the
complaints on appearance and color of the product.

Podpis zákazníka, potvrzující seznámení a souhlas s podmínkami
bezplatného záručního servisu výrobku, a také neexistence nároků na
vnějšek a barvu výrobku.

Подпись покупателя, подтверждающая ознакомление и согласие с
условиями бесплатного сервисно-технического обслуживания изделия,
а также отсутствие претензий к внешнему виду и цвету изделия.

Підпис покупця, що підтверджує ознайомлення і згоду з умовами
Безкоштовного сервісно-технічного обслуговування виробу, а також
Відсутність претензій до зовнішнього вигляду та кольору виробу.

Saturn®		Saturn®		Saturn®	
Model / Артикул / Артикул.....		Model / Артикул / Артикул.....		Model / Артикул / Артикул.....	
Production number / Производственный номер / Виробничий номер.....		Production number / Производственный номер / Виробничий номер.....		Production number / Производственный номер / Виробничий номер.....	
Name of the Trade Company / Наименование организации/Назва торгової організації.....		Name of the Trade Company / Наименование организации/Назва торгової організації.....		Name of the Trade Company / Наименование организации/Назва торгової організації.....	
Stamp of the Trade Company/Место печати торговой организации/Місце печатки торгової організації.....		Stamp of the Trade Company/Место печати торговой организации/Місце печатки торгової організації.....		Stamp of the Trade Company/Место печати торговой организации/Місце печатки торгової організації.....	
Client Address/Phone # / адрес/телефон клиента адреса / телефон клієнта.....		Client Address/Phone # / адрес/телефон клиента адреса / телефон клієнта.....		Client Address/Phone # / адрес/телефон клиента адреса / телефон клієнта.....	
Date of Receiving/дата приема/дата прийому.....		Date of Receiving/дата приема/дата прийому.....		Date of Receiving/дата приема/дата прийому.....	
Defect / дефект / дефект.....		Defect / дефект / дефект.....		Defect / дефект / дефект.....	
Signature, Stamp / Подпись, печать / Підпис, печатка.....		Signature, Stamp / Подпись, печать / Підпис, печатка.....		Signature, Stamp / Подпись, печать / Підпис, печатка.....	
COUPON 1		COUPON 2		COUPON 3	